Tłumaczenie poświadczone z języka angielskiego
****

[na lewym marginesie:] „ŚWIADECTWO"

Product Service

Świadectwo zgodności

nr N8A 105515 0113 Rev. 00

Posiadacz świadectwa: **Suzhou Hypontech Co., Ltd.**
No.1508 Xiangjiang Road,
SND,
215010 Suzhou
CHIŃSKA REPUBLIKA LUDOWA

Wyrób: **Akumulatory**
System akumulatorów litowo-jonowych

Niniejsze świadectwo zgodności wystawiono dobrowolnie zgodnie z przepisami dyrektywy niskonapięciowej 2014/35/UE dotyczącej sprzętu elektrycznego przewidzianego do stosowania w określonych granicach napięcia. Potwierdza się w nim, że wymienione urządzenia spełniają zasadnicze wymagania ochronne dyrektywy na podstawie specyfikacji technicznej obowiązującej w chwili wystawienia. Świadectwo dotyczy wyłącznie egzemplarzy przekazanych do oceny zgodności. Szczegóły, zob.: www.tuvsud.com/ps-cert

Sprawozdanie z badań nr: 5061923010588-00

Data: 2023-11-13

[podpis maszynowy]
(Zhengdong Ma)

Niniejsze Świadectwo nie zastępuje przewidzianej prawem deklaracji zgodności UE (DoC) i nie zezwala na oznaczenie CE. Producent może, po sporządzeniu niezbędnej dokumentacji i ustaleniu zgodności z wymaganiami wszystkich właściwych dyrektyw, podpisać DoC i zastosować oznaczenie CE.
CoD wystawia się na wyłączną odpowiedzialność producenta.
TÜV SÜD Product Service GmbH • Ridlerstraße 65 • 80339 Monachium • Niemcy

CE TÜV®

Product Service

Świadectwo zgodności

nr N8A 105515 0113 Rev. 00

Modele: **HBP-H3, HBP-H6, HBP-H9, HBP-H12, HBP-H15**

Parametry:

Napięcie znamionowe	102,4 V pr. st. (HBP-H3) 204,8 V pr. st. (HBP-H6) 307,2 V pr. st. (HBP-H9) 409,6 V pr. st. (HBP-H12) 512,0 V pr. st. (HBP-H15)
Pojemność znamionowa	3,072 kWh (HBP-H3) 6,144 kWh (HBP-H6) 9,216 kWh (HBP-H9) 12,288 kWh (HBP-H12) 15,36 kWh (HBP-H15)
Maks. ciągły prąd ładowania/rozładowania	22 A/35 A pr. st.
Stopień ochrony:	IP55
Klasa ochrony	I

Badania przeprowadzone zgodnie z: EN 62477-1:2012/A12:2021

Niniejsze Świadectwo nie zastępuje przewidzianej prawem deklaracji zgodności UE (DoC) i nie zezwala na oznaczenie CE. Producent może, po sporządzeniu niezbędnej dokumentacji i ustaleniu zgodności z wymaganiami wszystkich właściwych dyrektyw, podpisać DoC i zastosować oznaczenie CE. CoD wystawia się na wyłączną odpowiedzialność producenta.

CE TÜV®

TÜV SÜD Product Service GmbH • Ridlerstraße 65 • 80339 Monachium • Niemcy

****

Ja, niżej podpisany Grzegorz Sieczak, tłumacz przysięgły języka angielskiego wpisany na listę tłumaczy przysięgłych Ministra Sprawiedliwości pod numerem TP/84/13, niniejszym poświadczam zgodność powyższego tłumaczenia z powierzoną mi kopią dokumentu w języku angielskim, załączoną do niniejszego.

Nr rep. 183/2024
Chotomów, 10 maja 2024 r.

GRZEGORZ SIECZAK TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY JĘZYKA ANGIELSKIEGO NR TP/84/13

ATTESTATION ◆ ATTESTATO ◆ ATTESTACIÓN ◆ BESCHEINIGUNG ◆ ATTESTATION

Product Service

Attestation of Conformity

No. N8A 105515 0113 Rev. 00

Holder of Attestation: **Suzhou Hypontech Co., Ltd.**
No.1508 Xiangjiang Road,
SND,
215010 Suzhou
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

Product: **Batteries**
Rechargeable Li-ion Battery System

This Attestation of Conformity is issued on a voluntary basis according to the Low Voltage Directive 2014/35/EU relating to electrical equipment designed for use within certain voltage limits. It confirms that the listed equipment complies with the principal protection requirements of the directive and is based on the technical specifications applicable at the time of issuance. It refers only to the particular sample submitted for conformity assessment. For details see: www.tuvsud.com/ps-cert

Test report no.: 5061923010588-00

Date, 2023-11-13

(Zhengdong Ma)

This Attestation does not replace the regulatory EU Declaration of Conformity (DoC) and does not allow for CE marking. After preparation of the necessary documentation and establishing compliance to requirements of all applicable directives, the manufacturer may sign a DoC and apply the CE marking.
The DoC is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

TÜV SÜD Product Service GmbH • Ridlerstraße 65 • 80339 Munich • Germany

TÜV®

ATTESTATION ◆ ATTESTATO ◆ ATTESTACIÓN ◆ BESCHEINIGUNG ◆ ATTESTATION

Product Service

Attestation of Conformity

No. N8A 105515 0113 Rev. 00

Model(s): **HBP-H3, HBP-H6, HBP-H9, HBP-H12, HBP-H15**

Parameters:

Rated Voltage	DC 102.4 V(HBP-H3) DC 204.8 V(HBP-H6) DC 307.2 V(HBP-H9) DC 409.6 V(HBP-H12) DC 512.0 V(HBP-H15)
Rated Energy	3.072 kWh (HBP-H3) 6.144 kWh (HBP-H6) 9.216 kWh (HBP-H9) 12.288 kWh (HBP-H12) 15.36 kWh (HBP-H15)
Max. Continuous Charge/Discharge Current	DC 22 A/35 A
Degree of Protection	IP55
Protective Class	I

Tested according to: EN 62477-1:2012/A12:2021

This Attestation does not replace the regulatory EU Declaration of Conformity (DoC) and does not allow for CE marking. After preparation of the necessary documentation and establishing compliance to requirements of all applicable directives, the manufacturer may sign a DoC and apply the CE marking. The DoC is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

TÜV®

TÜV SÜD Product Service GmbH • Ridlerstraße 65 • 80339 Munich • Germany